

EIDGENÖSSISCHE TYPENPRÜFUNGSKOMMISSION FÜR MOTORFAHRZEUGE

Art des Fahrzeuges Personenwagen	Fabrikmarke VOLVO	Typ 142- De Luxe	Typenschein-Nummer CH 0850 39
-------------------------------------	----------------------	---------------------	----------------------------------

ERKENNUNGSMERKMALE "142" beidseitig auf Vorderkotflügel, "De Luxe" links am Fahrzeugheck.  
 "1421...." vor Chassis-Nr. sowie auf Hersteller-Plakette, links  
 auf Spritzwand, sowie auf Plakette an Dachpfosten hinter  
 Frontscheibe.

Ab Chassis-Nr.: 1421 ...U 178 960  
 Fahrgestellnummer eingeschlagen rechts, am vorderen Türpfosten + a. Plakette an Dachpfosten hinter  
 Motorkennzeichen eingeschlagen "B 20" (1 Vergaser) links, a. Block Frontscheibe, links  
 Hersteller Aktiebolaget VOLVO, Goeteborg (S) Importeur Automobiles VOLVO SA, Lyss \*

FAHRGESTELL Anz. Achsen <u>2</u> Anz. Räder <u>4</u> Antrieb <u>Hinterräder</u>	MOTOR Bauart <u>Reihe</u> Takte <u>4</u>
Lenkung <u>links oder rechts</u> Lenkhilfe <u>-</u>	Marke <u>VOLVO</u> Treibstoff <u>B</u>
Betriebsbremse <u>hydr., 2-Kreis, Scheiben, Unterdruck-Unterstütz.</u>	Typ <u>B 20 A (1 Vergaser)</u>
Hilfsbremse <u>mech., IB, Kabel</u> [Bremskraftbegrenzer auf HR	Lage <u>vorn</u> Anz. Zyl. <u>4</u>
Stellbremse <u>auf HR</u> Anhängerbr. <u>-</u>	Bohrung <u>88,9</u> Hub <u>80</u>
Getriebeart <u>mech. vollsynchr. od. Automat</u> Anz. Gänge <u>4 od. 3</u>	Hubraum <u>1985</u> cm <sup>3</sup> Steuer-PS <u>10,10</u>
Diff. Sperre <u>a. Wunsch</u> Zughaken <u>-</u> Höchstgeschwind. <u>155/145</u> km/h	Leist.-PS <u>82</u> (DIN) bei <u>4700</u> U/min
KAROSSERIEFORM <u>Limousine</u> Anz. Türen <u>2</u>	Kühlung <u>Wasser</u>
<u>Schiebedach</u> <u>-</u>	Lärm <u>77</u> dB (A) bei <u>4700</u> U/min
Anz. Plätze: TOTAL <u>5</u> ; vorn <u>2</u> ; Mitte <u>-</u> ; hinten <u>3</u> ; Stehplätze <u>-</u>	Lärmdämpfung <u>2 Töpfe 470x Ø 127 +)</u> <u>500x Ø 127</u>

ABMESSUNGEN	Spurweite v <u>1350</u> H <u>1350</u>
	Spurkreis L <u>9,60</u> R <u>9,80</u>
Achsabstand	<u>2620</u> / ( / / )
	Aussenabmessungen Innenabmessungen
Länge	<u>4640</u> _____
Breite	<u>1735</u> _____
Hohe	<u>1462</u> _____
Ueberhang V	<u>795</u> _____
H	<u>1225</u> _____
S	<u>-</u> _____

GEWICHTE	Vorn	Mitte	Hinten	TOTAL
Leergewicht	<u>595</u>	<u>---</u>	<u>600</u>	<u>1195</u>
Nutzlast	<u>110</u>	<u>---</u>	<u>240</u>	<u>350</u>
Total	<u>705</u>	<u>---</u>	<u>840</u>	<u>1545</u>
Fabrik-Garantie	<u>800</u>	<u>---</u>	<u>950</u>	<u>1700</u>
Reifen-Dimens.	<u>165 SR 15</u>	<u>---</u>	<u>---</u>	<u>---</u>
Tragkraft p. Achse	<u>920 (1,9)</u>	<u>---</u>	<u>980 (2,2)</u>	<u>---</u>
	Gesamtzuggewicht			
Fabrikgar. max.	Anhangelast			kg

Kann auf Wunsch mit 5 1/2 x 15 Felgen ausgerüstet werden.

AUSRÜSTUNGElektr. Anlage 12 V

Fernlicht 2/CR (E) Lichttupe vorhanden  
 Abblendlicht 2/CR (E) asymm. Standlicht 2/A (E)  
 Markierlicht - Nebellampen -  
 Warnvorrichtung 1/elektrisch (2-Ton) Lautstärke 96 (dB) A  
 Scheibenwischer 2/elektrisch (2-Stuf.) Waschanlage vorhanden  
 Schlusslicht 2/R - S1 (E) Rückstrahler 2/I (E)  
 Stoplicht 2/R - S1 (E) Rückfahrlampen 2/separat  
 Kontroll-Nr. -Bel. 2/Mitte Schildform ~~RECHENHEIM~~ Langformat  
 Rückspiegel 1/innen+1/auss.links Geschw. -Messer km/h  
 Richtungsblinker 4/mit Kontrolllampe  
 Vorn g = 1 (E) seittl. - hinten g = 2a (E)  
 Warmblinkanlage vorhanden Arbeitslampen -  
 Diebstahlsicherung: Lenkradschloss

ANGABEN für den FAHRZEUGAUSWEIS

Art des Fahrzeuges Personenwagen  
 Marke & Typ VOLVO 142 De Luxe  
 Typenschein-Nummer CH 0850 39  
 Karosserieform Limousine  
 Plätze : Total 5 (Vorn) 2  
 Leergewicht 1195 Treibstoff B  
 PS 10,10  
 Nutzlast - Hubraum 1985  
 Gesamtgew. 1700 Anhängelast -  
 Gew. des Zuges -

BEMERKUNGEN, ÄNDERUNGEN und AUFLAGEN: Chassis-Nr. des geprüften Fz. = ---\*) 2. Importeur : F. Häusermann, ZürichDie Zahlenkombination 1421341U bedeutet :

142 = 140er Modell (2 Türen)  
 1 = Motor B 20 A (1 Vergaser)  
 3 = Sonderausführung De Luxe (5 = mit Schiebedach)  
 4 = Getriebe M 40 (6 = Automat BW 35)  
 1 = Linkslenkung (2 = Rechtslenkung / 3 = USA-Ausführung)  
 U = Modelljahr 1971 (wird jährlich geändert)

+) Auspuffanlage gemäss Verfügung EJPD vom 10.9.1970 zulässig.

Ort und Datum der Prüfung

Lyss, 30.6.71

Die Prüfungskommission